

## Pour saluer un départ

**La toute récente mutation de l'Association des Germanistes en « Anciens de langues et de littératures modernes » élargit nos visées et nous amène à publier, avec le plus vif plaisir, ce témoignage de gratitude à Madame Bénédicte Vauthier, chargée de cours de littératures hispaniques à l'Université de Liège jusqu'en 2006, que nous ont fait parvenir ses anciens élèves à l'occasion de son départ.**

Es difícil resumir una experiencia de cuatro años en unas líneas. Es aún más difícil agradecer a las muchísimas personas que contribuyeron a que esos años fueran ricos y que valieran la pena ser vividos. Antes de entrar en el meollo del tema, gracias a los profesores de lenguas germánicas: el señor Delrez, la señora Pagnouille, el señor Delville, el señor Uskalis, la señora Dor, la señora Ledent, la señora Tunca, entre otros. Gracias también a la señora Vanden Berghe, al señor Joset, a la señora Montalvo y a Myriam Yaranga por su ayuda. Gracias a la señorita Klein por su disponibilidad. Y otra vez, gracias a los que olvidamos.

En fin, nos gustaría escribir unas palabras sobre la señora Bénédicte Vauthier, que ha sido, no sólo una profesora extraordinaria, sino también un elemento de cohesión para los estudiantes de lenguas modernas. De hecho, no era tan fácil hacer parte de una nueva sección en la universidad. Muy rápido, nos encontramos al centro de muchos debates que nos superaban: el acceso a la agregación y el reconocimiento de nuestro diploma son ejemplos entre otros. Las puestas eran importantes para nuestro futuro y la señora Vauthier nos lo hizo comprender. Gracias a ella por haber tomado la palabra muchas veces para defender este futuro.

Gracias a ella por su disponibilidad legendaria, por sus numerosos consejos, sobre todo durante la redacción de nuestras tesinas. Gracias por el despierto que intentó comunicarnos durante sus clases. Gracias por su pasión de la cultura española e hispanoamericana que compartió con nosotros. Gracias por la paciencia que tuvo durante las primeras clases de primera candidatura. En fin, gracias por la Celestina, el Lazarillo, por Bakhtine, y por el gran Unamuno. Quedamos en la ciudad norteña y grisá, en Tours, en "la ciudad que enchiza la voluntad de volver a ella a todos los que de la apacibilidad de su vivienda han gustado", o en otra parte del mundo.

Los estudiantes de modernas 2002-2006